



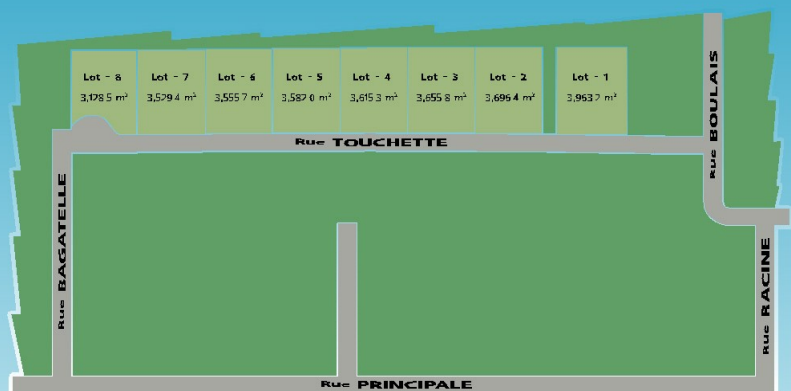
Sainte-Cécile-de-Milton

NOTRE Actualité

EDITION / N° 64 / JUILLET 2020



Sainte-Cécile-de-Milton



PROJET DOMICILIAIRE ◦ 8 TERRAINS à VENDRE

450.378.1942 Direction@Miltonqc.ca

ORDRE^{du}JOUR

Séance ordinaire du 13 juillet 2020, tenue au Centre communautaire,
130, rue Principale, Sainte-Cécile-de-Milton à 19 h 30

Présences : 7 Absence : 0

1. Ouverture de l'assemblée

- 1.1 Adoption de l'ouverture de la séance ordinaire du 13 juillet 2020
- 1.2 Modification (s) à l'ordre du jour / Adoption de l'ordre du jour
- 1.3 Adoption des procès-verbaux de la séance ordinaire du 8 juin 2020 et de la séance ordinaire ajournée au 22 juin 2020

2. Administration / Ressources humaines / Juridique / Cour municipale

- 2.1 Dépôt de l'état des revenus et dépenses de juin et dépôt du rapport mensuel de délégation 538-2015
- 2.2 Approbation des comptes à payer
- 2.3 Autorisation d'embauche de M. Guy Chauvette – employé saisonnier aux travaux publics – été 2020
- 2.4 Autorisation demande de subvention au Programme Climat Municipalités- Phase 2
- 2.5 Autorisation d'une demande d'aide financière au Programme d'infrastructures Municipalité amie des aînés 2020 (PRIMADA)
- 2.6 Nouvelle affectation et modification du statut d'emploi de Mme Ginette Daigle
- 2.7 Autorisation d'embauche du directeur général adjoint – administration et finances et autorisation de signature de contrat
- 2.8 Démission de Mme Isabelle Duhamel et autorisation d'engager une nouvelle brigadière pour l'automne 2020
- 2.9 Modification de la résolution 2020-02-023 – Autorisation d'appel d'offres – Vérificateurs comptables
- 2.10 Autorisation de signature de l'acte de servitude avec Hydro-Québec, Bell Canada et 9215-3337 Québec Inc. pour les terrains de la rue Touchette

3. Sécurité publique / Police – Incendie – Premiers répondant

- 3.1 Autorisation d'achat de 7 plans particuliers d'intervention (PPI)
- 3.2 Autorisation d'achat d'un défibrillateur externe semi-automatique pour les premiers répondants (PR)

4. Travaux publics / Chemins-routes / Bâtiments-terrains

- 4.1 Ratification de paiement Entreprise C. Provost pour des travaux de profilage de fossés
- 4.2 Sintra Inc – Autorisation de paiement – Décompte progressif numéro 2 – travaux de pavage – 1^{er} Rang Est – SCM-2017-08

4.3 Non-adjudication du contrat SCM-2020-19 – Travaux accessibilité universelle (Centre communautaire) – toilette handicapée

4.4 Adjudication du contrat SCM-2019-12 – Travaux de rénovation du 31 rue Principale

4.5 Autorisation d'achat d'un système d'arrosage de jardin pour les plantes extérieures

4.6 Vente de terrains résidentiels sur la rue Touchette – conditions de vente

5. Urbanisme / Environnement / Hygiène du milieu

5.1 Rapport des permis émis durant le mois de juin 2020

5.2 Adoption et dispense de lecture du règlement 606-2020 – amendant le règlement de zonage no. 560-2017 visant à apporter des modifications aux dispositions déclaratoires et interprétatives, aux dispositions relatives aux usages, aux bâtiments, aux usages, constructions et équipements accessoires, à l'aménagement des terrains, à certains usages, aux stationnements, aux enseignes, à l'environnement, aux droits acquis, ainsi que les grilles des usages et des normes

5.3 Autorisation d'embauche d'un agent d'application de règlements municipaux pour la période estivale (Mme Aude Kalcina)

5.4 Avis de motion - règlement 607-2020 amendant le règlement de zonage 560-2017

5.5 Adoption du premier projet de règlement 607-2020 amendant le règlement de zonage 560-2017 visant à autoriser l'usage résidentiel de la classe H1 (habitation unifamiliale isolée) dans la zone RE-9.1 et d'autoriser le remplacement d'un usage dérogatoire par un usage dérogatoire de remplacement dans le périmètre urbain

6. Service communautaire / Culturel / Loisirs / Communication

6.1 Adhésion annuelle au Mouvement 4-H pour 2019-2020

6.2 Salaires employés Camp de jour 2020

6.3 Autorisation d'achat de trois (3) mâts de drapeaux (livraison et installation incluses)

7. Période de questions

8. Levée de la séance

M. Yves Tanguay

Directeur général et secrétaire-trésorier



BIBLIOTHÈQUE PLEIN AIR

La bibliothèque ouvrira ses portes
lundi 3 août 2020 à 8 h 00.

Il sera important de bien respecter les règles :

- * Se laver les mains en entrant dans la bibliothèque;
- * Avoir son masque;
- * Éviter de toucher à tous les livres;
- * Remettre les livres empruntés dans la boîte de retour pour la décontamination.

Merci à vous tous pour votre collaboration et bonne lecture!

Ouvert tous les jours de 8 h 00 à 19 h 00

GRATUIT
Parc Racine

FADOQ CARTE DE MEMBRE IMPORTANT!

Vous aurez toutes les informations pour le renouvellement et le paiement de votre carte de membre dans une lettre que vous recevrez par la poste. Vous recevrez aussi votre carte par la poste. Cette façon de faire est pour faciliter le travail en ce temps de pandémie.

Si vous avez des questions, vous pouvez contacter Mme Lucienne Riel au 450-361-2776

TOAST & CAFÉ

De retour mardi 11 août 2020

8h30 à 10h30

50 ans et plus



Centre communautaire

RETOUR DU COURS AINÉS ACTIFS!

Rendez-vous, pour les 55 ans et plus, au Parc des Générations, les jeudis dès le **6 août, 10 h.**

Un bon moment pour sortir de la maison et faire de l'exercice selon ses capacités physiques.

Important d'apporter sa bouteille d'eau et de se laver les mains sur place (il y a un lavabo au parc).

GRATUIT!



HORAIRE AINÉS ACTIFS ÉTÉ 2020

Jeudi 6 août	Parc des Générations Si pluie, chalet des patineurs	10 h
Jeudi 13 août	Parc des Générations Si pluie, chalet des patineurs	10 h
Jeudi 20 août	Parc des Générations Si pluie, chalet des patineurs	10 h
Jeudi 27 août	Parc des Générations Si pluie, chalet des patineurs	10 h
Jeudi 3 septembre	Parc des Générations Si pluie, chalet des patineurs	10 h

INFOS-Loisirs

Cours de danse country extérieur

Nouveau!

Quand : Lundis 10—17—24—31 Août 2020, 18 h 30 (Remis au mardi en cas de pluie)

Où : Patinoire au Parc des Générations

Coût : 10\$/soir/personne, payable sur place

Clientèle : 10 ans et plus

Professeur : Jaimy M-Brien Information : viemunautaire@miltonqc.ca



Journées de l'animation 4 au 6 août 2020

Le Conseil québécois du loisir (CQL) et les partenaires du Programme DAFA se mobilisent afin de souligner l'indispensable contribution des milliers d'animateurs et d'animatrices au Québec et ce dans le cadre des Journées de l'animation du 4 au 6 août 2020, sous le thème « Les couleurs ». Ce thème réfère à la richesse de la diversité des équipes d'animation actives auprès des groupes de jeunes dans toutes les régions du Québec.

Ces journées seront l'occasion de remercier les animateurs et les animatrices pour leur dévouement auprès de milliers de jeunes pendant cette période estivale qui se déroule dans un contexte particulier. Remercions-les de leur faire vivre des expériences enrichissantes et mémorables dans différents milieux du loisir tels que les centres communautaires, les camps de jour, les centres de vacances familiales, les clubs 4-H et les groupes scouts qui ont pu rouvrir dans le contexte actuel.

Grâce à leur adaptabilité, leur générosité et leur énergie, les animateurs et les animatrices contribuent significativement et de façon quotidienne au bien-être général des jeunes de manière ludique et sécuritaire. Toujours dans le but que les enfants et adolescents auprès desquels ils et elles interviennent s'amusez pleinement, les animateurs et les animatrices relèvent chaque jour de nombreux défis.

Nous en profitons pour dire MERCI ET BRAVO à ces jeunes animateurs et aides-animateurs du camp de jour de Ste-Cécile qui font vivre un bel été aux jeunes de notre communauté par l'entremise du loisir, malgré les contraintes que nous vivons cet été.



CAMP DE JOUR

ÉTÉ 2020



PROGRAMME
DAFA

Célébrons ensemble
**Les Journées de
l'animation**

Du 4 au 6 août 2020

Célébrations 175e Ste-Cécile-de-Milton

M. Martin Bruneau, citoyen de Ste-Cécile a retrouvé sur BANQ un article sur le cinquantenaire... qui devrait être plutôt le soixantenaire. Bonne lecture!

Cinquantenaire de la paroisse et St-Jean-Baptiste

La paroisse de Ste Cécile de Milton était en liesse mardi 3 juillet; longtemps vivra dans les cœurs le souvenir de cette fête paroissiale et patriotique.

Déjà plusieurs jour à l'avance, les zélés paroissiens de Milton tout plein d'enthousiasme et désireux de donner à cette fête inaccoutumée et unique pour un grand nombre, tout l'éclat possible, s'étaient associés pour les grands préparatifs.

Le radieux et matinal soleil de juillet était joyeusement salué par les dévoués travailleurs déjà à l'œuvre pour la fête plusieurs heures avant ses premiers rayons. La journée se continua ainsi des plus belles jusqu'aux dernières lueurs du jour.

La fête était présidée par le Rév. M. Ars. Benoit, curé de la paroisse, MM. C. Cabana était vice-président et H. Chaput, organisateur.

À l'issue de la messe solennelle, célébrée par le Rév. L. Cormier durant laquelle tous goûtèrent avec fruit le sermon de circonstance donné par le Rév. I. P. Cardin, curé de Ste Hélène, la longue procession se mit en mouvement.

La fanfare de Granby en tête, 22 chars allégoriques défilèrent dans un ordre parfait par les routes principales de l'endroit, et revinrent dans le même ordre pour faire halte dans un charmant bosquet, dit sucrerie de M. E. Chartier.

Étaient conducteurs de voitures : Petit St-Jean Baptiste, enfant de H. Chaput, et escorté par cinq soldats : A. Chartier, L. Bellefleur, W. Desmarais et O. Riendeau et par la société St Joseph; M. N. St Jacques; enfants d'écoles, filles par S. Goyette; garçons, par T. Ducharme; printemps, par H. Trottier; l'été par Jos. Bachand; automne, V. Langevin; hiver, D. Duhamel; meunier, H. Gingras, charrettes à poche allant au moulin, N. Lemoine; menuisier, W. Gingras; sellier et cor donnier, Jos Messier et W. Leclerc; forgeron, E. Dépatie et A. Gauthier; barbier et dentiste, J. Pariseau, A. Desmarais;

boulangier, P. Normandin; marchand, H. Chaput et P. Lebrun; ancienneté, J. Jacques; brayeur, A. Guyon; Boucher, E. Dion; chasse et pêche, L. Daigneault et I. Déforge; ancienne maison, A. Côté par Étienne Leclerc et son épouse, âgés respectivement de 84 ans, charrue à ruelle de 100 ans, attelée d'un bœuf, C. Riendeau; calèche de 115 ans, T. Desmarais.

Dans ce défilé, on était surtout frappé par du parfait naturel qui se dégageait chez tous : douceur angélique du petit St Jean Baptiste avec son innocent agneau; les corps de métier et les vaillants défricheurs et enfin les vrais modèles de patriotes canadiens jouant du rouet et broyant le lin.

Au bois, il y eut grand diner, les sandwiches y ont été en honneur dans la dégustation, les tables de rafraichissements ont été couronnées par une nombreuse clientèle.

Les athlètes de Saint-Pie et de Granby ont fait admirer leur dextérité dans la joute de base ball : les Granby cependant ont décroché la palme.

Plusieurs orateurs distingués ont ajouté au relief de la fête par des discours tout imprégnés de patriotisme. On y remarquait le Rév. M. Ars. Benoit, curé de la paroisse, E. Bernard, député de Shefford, MM. Duhamel et Aimé Chartier, étudiant, qui bien jeune encore, à excité l'admiration de ses auditeurs déclarant qu'il y avait en lui de l'étoffe pour faire un orateur de mérite.

Vinrent ensuite les courses de tout genre et de toute espèce : les vainqueurs aux acclamations de tous reçurent leur couronnement.

A la palette! Allons léchez la palette! Crie t-on de toute part, et la masse quittant les champs olympiques se dirige avec hâte vers les vieux sucriers canadiens; il y eut alors lutte prolongées entre palais et palette.

Dans la soirée, il y eut grand feu d'artifice, illuminations, feux de bangale, fusées, ascensions de ballons, etc., les lanternes chinoises en quantités innombrables se jouaient au milieu de ces feux à la douce et rafraichissante brise du soir.

Ainsi se passa et se termina cette célèbre fête, mais elle vivra longtemps encore dans le souvenir et dans le cœur de tous les dignes paroissiens de Ste Cécile de Milton et de ses environs.

H. C.

*Publication du samedi 7 juillet 1906,
Courrier de St-Hyacinthe*

55 Haltes gourmandes, 4 façons de faire ses emplettes!

Le réseau des Haltes gourmandes en Haute-Yamaska compte maintenant 55 membres. Pour les découvrir, rendez-vous sur le site Web **Haltesgourmandes.ca** ou la **page Facebook Haltes gourmandes en Haute-Yamaska**. Et rappelez-vous, il y a 4 façons de faire le plein de produits locaux :

- Chez les producteurs,
- Au Marché public de Granby et région,
- En livraison à domicile,
- En commandant en ligne.



Alors que la saison des petits fruits est à nos portes, c'est le temps d'aller à la rencontre des artisans de la Haute-Yamaska!

NOUVEAU! Conteneurs de récupération du verre aux écocentres

Dès le 3 août 2020, le verre sera récupéré aux écocentres à Granby et Waterloo.

Dans les nouveaux conteneurs, vous pourrez déposer les matières suivantes :

Les bouteilles en verre (de vin, de spiritueux et tout autre breuvage, peu importe la couleur du verre);
Les contenants alimentaires en verre (pots Masson, pots de confiture, pots de cornichons, etc.).

Les contenants doivent être rincés, mais il n'est pas nécessaire d'enlever les étiquettes. Toutefois, les couvercles en métal doivent être retirés et placés dans le bac de matières recyclables. Par ailleurs, les contenants de verre restent acceptés à la collecte des matières recyclables.

Les autres matières en verre ne sont pas acceptées dans les conteneurs de récupération du verre :

- ♦ Ampoules et néons;
- ♦ Fenêtres;
- ♦ Lunettes;
- ♦ Miroirs;
- ♦ Pots en céramique;
- ♦ Pyrex;
- ♦ Vaisselles et verres;
- ♦ Vitres.

Ces matières ne sont pas acceptées non plus dans la collecte des matières recyclables. Elles doivent être apportées aux écocentres, séparées des contenants en verre.

Information : **GENEDEJETER.COM** et 450 378-9976, #2231



Rappel des règles à suivre aux traverses avec le réseau routier

Aux endroits où le réseau cyclable croise le réseau routier, les règles sont différentes selon que l'on soit cycliste ou piéton et selon le panneau de signalisation en place.

Il existe deux types de panneaux de signalisation. Leur couleur détermine leur signification :

Les panneaux blancs

Ces panneaux indiquent aux automobilistes qu'ils ont l'obligation d'immobiliser leur véhicule pour céder le passage. Ils signalent également aux piétons et aux cyclistes l'endroit le plus sécuritaire pour traverser une route.



Les cyclistes ont donc la priorité de passage aux endroits où se trouve un panneau blanc représentant une traverse de vélo. Toutefois, il est à noter qu'aucun panneau indiquant une priorité de passage aux cyclistes n'est présent sur l'Estriade et son réseau.

Lors de la présence d'un panneau blanc indiquant une traverse de piétons, les cyclistes doivent descendre de leur vélo pour se prévaloir de la priorité de passage. Les cyclistes qui désirent demeurer en selle doivent attendre que la voie soit libre pour traverser. Ils n'ont pas priorité.

Les panneaux jaunes

Ces panneaux indiquent une particularité de la route et incitent les automobilistes à redoubler de prudence. Pour les cyclistes ou les piétons, ils désignent l'endroit approprié pour traverser une route. La présence de ces panneaux ne concède pas une priorité de passage aux cyclistes ni aux piétons. Ceux-ci doivent s'assurer que la voie est libre avant de s'engager. Les automobilistes n'ont pas l'obligation de s'arrêter à ces passages. Ce sont les cyclistes et les piétons qui doivent céder le passage aux automobilistes.



La CARTHY souhaite une excellente saison estivale à tous. Pour obtenir plus d'information sur le réseau cyclable, visitez **Estriade.net**.

HORAIRE ESTIVAL ÉCOCENTRES AVRIL À NOVEMBRE

Écocentre à Granby
1080, rue André-Line

Lundi au samedi
8 h à 17 h

Espace du réemploi
Jeudi au samedi
9 h à 16 h

Écocentre à Waterloo
6550, rue Foster

Mercredi au samedi
8 h à 17 h

Espace du réemploi
FERMÉ

TRUCS ET ASTUCES POUR LA RÉCUPÉRATION BAC BLEU

Déposer vos matières en vrac—Ne les placez pas dans des sacs à ordures.

Videz le Publisac—Les circulaires doivent être mises directement dans votre bac ou conteneur.

Regroupez les sacs—Regroupez les sacs en plastique, les Publisacs vides et les pellicules d'emballage dans un seul sac transparent.

Nul besoin de retirer les étiquettes sur les boîtes de conserves—Laissez-les en place pour vous simplifier la tâche.

Collecte des plastiques agricoles

La MRC offre le service de collecte des plastiques agricoles aux entreprises agricoles de son territoire.

Fréquence : Le 2e mercredi du mois.

Recyclez vos plastiques en trois étapes:

1. Déballez vos ensilages et secouez l'emballage
2. Placez-les aussitôt dans un sac transparent
3. Déposez-les en bordure de rue pour la collecte mensuelle.

Inscrivez-vous maintenant!
450-378-9976 poste 2231

POUR DES RAISONS ENVIRONNEMENTALES ET TECHNIQUES, LES PLASTIQUES AGRICOLES SONT INTERDITS DANS LES BACS À ORDURES ET LES BACS DE MATIÈRES RECYCLABLES.

INFOS-Citoyens

AVIS PUBLIC

CONSULTATION PUBLIQUE ET ÉCRITE

Premier projet de règlement 607-2020 concernant la modification de zonage.

Une **assemblée publique** sera tenue le **lundi 3 août 2020, à 18 h 00**, au Centre communautaire de Sainte-Cécile-de-Milton.

La consultation publique est accompagnée par une **consultation écrite**. Les personnes et les organismes intéressés à s'exprimer sur ce projet de règlement, doivent, **au plus tard le 3 août 16 h**, adresser leurs communications par écrit au conseil, lesquels commentaires écrits pourront être postés et adressés à :

Yves Tanguay, directeur général
112, rue Principale, Ste-Cécile-de-Milton, Qc. J0E 2C0
Par courriel : direction@miltonqc.ca **Pour plus d'informations :**

- ⇒ Site web de la Municipalité, section, affaires municipales, avis-public;
- ⇒ Bureau municipal pour consultation des documents.

SAVIEZ-VOUS QUE LA FONDATION MIRA RÉCUPÈRE VOS CARTOUCHES D'IMPRIMANTES LASER ET JET D'ENCRE AINSI QUE VOS CELLULAIRES USAGÉS?

Depuis 1994, la Fondation MIRA récupère les cartouches d'encre originales et les cellulaires usagés à travers la province de Québec.

Si vous n'avez qu'une cartouche à l'occasion, la Fondation a des points de chute à votre disposition dans différents endroits publics.

Votre Municipalité est fière d'offrir à ses citoyens un point de chute pour récupérer les cartouches.
112, rue Principale à Sainte-Cécile-de-Milton



Vous avez plusieurs cartouches à donner ? La Fondation peut aller les récupérer chez vous ou à votre entreprise, et ce, sans frais.

Pour de plus amples informations, visitez leur site internet :

www.mira.ca/fr/recuperation-cartouches-imprimantes
ou contactez-les au 450-795-3725. Merci!

Votre geste, si petit soit-il, est important pour l'environnement et pour la Fondation MIRA.



Centre d'écoute Montérégie
Briser l'isolement chez les aînés

450-658-8509 1-877-658-8509

Bienvenue à tous les nouveaux résidents !



La municipalité de Sainte-Cécile-de-Milton est heureuse de vous accueillir dans notre beau coin de pays! Nous vous invitons à participer aux activités et à nous contacter pour vos questionnements. Au plaisir de vous rencontrer prochainement!

AOÛT 2020

3	18 h 00	Consultation publique—zonage 607-2020—Centre communautaire
5		Collecte des matière recyclables et organiques
6	10 h	Aînés Actifs au Parc des Générations
10	18 h 00	Début cours danse country—patinoire
10	19 h 30	Séance publique du Conseil—Centre communautaire
11	8 h 30	Toast & Café—Centre communautaire
12		Collecte d'ordures ménagères et organiques
13	10 h	Aînés Actifs au Parc des Générations
19		Collecte des matière recyclables et organiques
20	10 h	Aînés Actifs au Parc des Générations
26		Collecte d'ordures ménagères et organiques
27	10 h	Aînés Actifs au Parc des Générations

Maire	Conseillers et conseillères	
Paul Sarrazin		
450-378-1942	Claude Lussier 450 405-3171	Jacqueline L. Meunier 450 378-6809
450 777-6717	Sylvain Goyette 450 777-1346	Johanna Fehlmann 450 777-5629
maire@miltonqc.ca	Sylvain Roy 450 378-6909	Ginette Prieur 450 372-6517
Directeur général	Yves Tanguay direction@miltonqc.ca	450-378-1942 poste 122
Comptabilité	Ginette Daigle comptabilite@miltonqc.ca	450-378-1942 poste 123
Loisirs, vie communautaire, communications	Isabelle Martin viecommunautaire@miltonqc.ca	450-378-1942 poste 126
Urbanisme	Sofiane Fiala urbanisme@miltonqc.ca	450-378-1942 poste 132
Travaux publics	Luc Ménard travauxpublics@miltonqc.ca	450-378-1942 poste 133
Soutien direction	France Tremblay soutienmun@miltonqc.ca	450-378-1942 poste 127
Réception	Karine Lussier mun@miltonqc.ca	450-378-1942 poste 121

POUR LA SÉCURITÉ DES CITOYENS, PORTEZ VOTRE MASQUE!



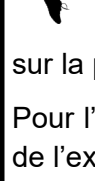
Sainte-Cécile-de-Milton

PROGRAMMATION AUTOMNE 2020



Nous travaillons présentement sur la programmation automne 2020.

Nous devons voir les possibilités de la tenue de cours dans nos locaux avec la COVID-19.



Vous aurez donc des informations sur la programmation en août.

Pour l'instant, nous vous invitons à profiter de l'extérieur!



SÉANCE PUBLIQUE DU CONSEIL

Lundi 10 août 2020

19h30

Centre Communautaire

Les mesures
sanitaires seront
appliquées

Bienvenue dans l'équipe municipale!

Louis Ménard, préposé à l'entretien des terrains.

Pour le contacter : 450-378-1942

Aude Kalcina, soutien à l'urbanisme.

Elle appuiera M. Fiala au service de l'urbanisme dans différents dossiers.

Pour la contacter, 450-378-1942 poste 130.

Ils seront avec nous durant toute la saison estivale.

HORAIRE DU BUREAU MUNICIPAL

Lundi, mercredi et jeudi : 8 h 00 à 16 h 30

Mardi : 8 h 00 à 17 h 30

Fermé de 12 h 00 à 13 h 00 et le vendredi